

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 59 (1986)  
**Heft:** 3  
  
**Rubrik:** ASTT informazioni regionali = AFTT informations régionales = EVU-Regionaljournal

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

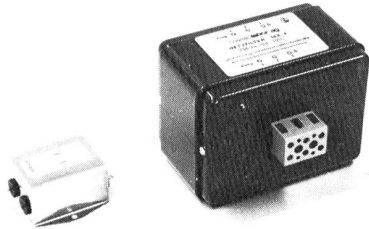


Bild 12 Grössenvergleich von zwei Netzfiltern 220 Volt/10 Ampere. Das Filter links enthält eine Schaltung nach Bild 10a, das Filter rechts eine Schaltung nach Bild 10b.

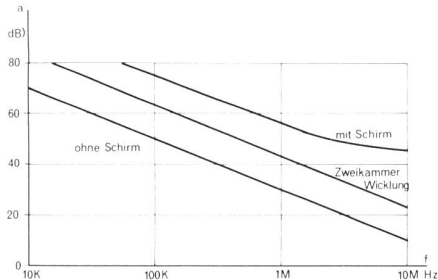


Bild 13 Einfluss des Wicklungsaufbaues eines 30-Voltampere-Netztransformators auf die Gleichtakteinfügungsdämpfung. Die Darstellung zeigt, dass die relativ einfache Massnahme eines elektrischen Schirmes zwischen Primär- und Sekundärseite etwa 20 Dezibel Abstand gegenüber einem gewöhnlichen Wicklungsaufbau ergibt.

meisten Datenblättern als sogenannte Einfügdämpfungen angegeben. Die Messung erfolgt also mit einem Generator mit 50 Ohm Innenwiderstand und einem Abschlusswiderstand von ebenfalls 50 Ohm. Während der Generatorwiderstand etwa in der gleichen Größenordnung wie der Quellenwiderstand des störenden Netzes sein dürfte, ist der Abschlusswiderstand für das Gleichtaktsignal in jedem Fall weit von der Wirklichkeit des praktischen Einsatzes entfernt, denn die Impedanz (Isolationswiderstand) zwischen Phase und Schutzterdung muss wesentlich grösser als 50 Ohm sein. Die Gleichtaktdämpfungskurven der Datenblätter von Netzfiltern dürfen deshalb nur zum Vergleich mit anderen unter denselben Bedingungen gemessenen Anordnungen dienen, aber nicht zur Berechnung der tatsächlichen Abschwächung von Störspannungen. Besonders für tiefe Frequenzen ist die Einfügdämpfung gegenüber den wirklichen Verhältnissen zu hoch (Bild 10).

Gelegentlich können elektronische Geräte auch von Netzkommandosignalen gestört werden. Diese Steuersignale werden von den Elektrizitätswerken als niederfrequente Steuerimpulse zu gewissen Zeiten dem Verteilnetz aufgebracht. Diese Technik ist besonders in der Schweiz verbreitet. Geräte ausländischer Herkunft können deshalb in unserem Land gestört werden, weil der Gerätekonstrukteur in seinem Land ohne Netzkommandosteuerungen gar nicht auf dieses Problem gestossen ist. Die Netzkommandosignale auf dem 220-Volt-Netz haben eine Spannung von etwa 6 Volt und Frequenzen von einigen 100 bis 2000 Hertz. Auch hier treten wegen der Verkopplung der Netzleiter Gegentakt- und Gleichtaktkomponenten auf. Die Gegentaktkomponente kann mit speziellen Netzkommandosperrfiltern abgeschwächt werden, während sich die Gleichtaktsignale nur mit einem sauberen Aufbau des Netztes oder mit einem Trenntransformator reduzieren lassen.

(Fortsetzung folgt)

## Billet de Romandie

### Nouvelle Convention entre la Confédération et le Canton de Genève

Dans un communiqué le DMF nous informe que le Conseil Fédéral a autorisé le DMF à renouveler la convention d'utilisation de la place d'armes de Genève avec le Canton.

A l'origine de cette nouvelle convention il y a le souhait des deux parties d'intégrer les avenants conclus depuis la signature, en 1964, de l'accord précédent. Cette nouvelle convention dont la validité s'étendra jusqu'en 2025 porte comme la précédente sur une indemnité annuelle minimum de fr. 160 000.-.

Renseignements pris, il s'agit d'inclure 9 avenants. La Caserne des Vernets est propriété du Canton et non de la Confédération. Cette indemnité sert à couvrir les frais d'intérêts, d'entretien et d'amortissement en fonction de l'utilisation par la troupe.

Rappelons que Genève a toujours été liée à la protection aérienne. Mentionnons que c'est dans cette ville que les cours sur le «droit des gens» et «les droits de la guerre» sont donnés aux cdt de régiments, aux adjudants, aux aumôniers, aux personnes rattachées à la justice militaire, nous rappelait Monsieur Briod, à Berne, qui a aimablement accepté de nous documenter sur les annexes du communiqué.

Rédaction romande (Ph. V)

Pour les sociétés centralisées, tout changement est agression.

Alain Peyrefitte

## Actualités des sections

### Section Genève

Ouf! Je l'ai échappé belle: contrairement à la mésaventure de mon collègue de La Chaux-de-Fonds, mon article de janvier n'a pas été égaré par la rédaction lausannoise, puisque je n'ai pas eu le temps de l'envoyer...

Mais j'ai tout de même pris bonne note des résolutions de ladite rédaction. Il faut bien le dire: depuis que je collabore au «PIONIER», il me semble que les mois ont rétréci, que les délais de rédaction semblent toujours plus courts. Qu'en définitive il faut vraiment s'accrocher pour envoyer à temps son «papier».

Mais, au seuil d'une nouvelle année, on est toujours plein de bonne volonté. Alors promis, pour 1986 je vais faire de mon mieux pour suivre les activités – oh combien attrayantes – de notre estimée section. Mais aussi, pensez à fournir des «scoop» sensationnels à votre chroniqueur régional. Informez-le. Sans matière, sans sujet, sans histoire, alors pas d'article.

Tout d'abord, votre comité remercie tous les membres présents à notre assemblée générale du 13 décembre 1985 au local, ainsi que les deux représentants de la section de La Chaux-de-Fonds MM. Fontanat et Wildi. Ils en ont été

quitte pour nous prodiguer des conseils de déneigement à Genève, mais cela peut encore venir!

Notre Président JR a brossé un tableau optimiste et heureux (deux nouveaux membres: un membre junior et une Rose active) pour les activités de la saison 1985. Il a été (bien sûr) reconduit dans sa fonction ainsi que tout le comité (ce qui était moins sûr). Puis, nous avons entendu tous les rapports qui se suivent année après année. Le secrétaire Raymond était content: personne n'a demandé la lecture du PV de la précédente assemblée...

Un rapport sortait de l'ordinaire. Pas par son contenu, mais par sa forme. En effet, notre ami Tournier, responsable des marcheurs, a présenté son rapport d'une manière résolument moderne: sur cassette. Ses explications étaient dites sur fond musical (marche militaire oblige). Chaque paragraphe était ponctué par de la musique, cela donnait le temps au secrétaire de prendre des notes, merci pour lui. Son activité de marcheur a été débordante pour 1985, jugez plutôt: 400 km en 12 jours (Marche Europa); 100 km en 3 jours (Stein, Argovie); 220 km en 4 jours (Nij, Hollande); 100 km en 3 jours (Bodan) et quelques autres «petites» marches plus l'entraînement pour arriver à un total de 1357 km! Chapeau. Et cette année, il se prépare pour faire Morges-Birmingham... bien le bonjour à Mme Thatcher. Notre ami Tournier, qui n'a peur de rien, pourrait s'inscrire au Paris-Dakar, à pied, sponsorisé par l'AFTT et la Galerie Vallo-ton, équipé par le DMF, c'est sûrement possible. Et on se réjouit déjà... car si il présente son rapport en cassette-vidéo, on fera sûrement une séance supplémentaire pour le bonheur de notre cher trésorier.

Puis, après clôture de cette assemblée, nous avons cassé la «marmite» et terminé dans une ambiance chaleureuse. Et cette année notre organisateur-maison Jost a «osé» amener une marmite en chocolat au lait au lieu du traditionnel chocolat noir. Elle fut excellente et pour ne pas décevoir notre brave «Zim» nous lui en avons apporté une petite sur mesure, mais en chocolat noir. Bon sang, quand on vient de passer le cap de la cinquantaine, on se ménage, on a son fan-Club mais, oh tristesse, on «doit» aussi rendre ses affaires militaires. C'est la vie, Bob, c'est dur!

Mais revenons aux choses sérieuses. En ce qui concerne nos traditionnelles activités, nous pouvons déjà vous annoncer que notre section participera à une manifestation unique, qui se déroulera à Genève les 21 et 22 juin 1986. Ce sera la Fête fédérale des costumes suisses. Elle se tiendra dans toute la ville ainsi qu'au Parc de la Grange.

Il y aura un énorme cortège avec tous les participants. Les organisateurs attendent pas moins de 100 000 visiteurs!

Notre section aura besoin de beaucoup de monde pour assurer le bon déroulement de cette grandiose fête. Réservez d'ores et déjà ces dates et tâchez de répondre «présent». Les formulaires d'inscription vous parviendront en temps utile.

Mais plus près de nous, au mois de mai, nous avons le Marathon. Là aussi nous aurons besoin de monde.

Un dernier mot pour la section: cotisation. N'oubliez pas de régler votre cotisation 1986 qui permet le bon fonctionnement de l'AFTT.

Au nom du comité, merci.

ERA

## Section de Neuchâtel

En ce vendredi 7 février la section de Neuchâtel est sortie un instant de sa torpeur hivernale pour son assemblée générale.

Nous avons vu là une assemblée des plus réussies, tant par son déroulement que par la participation de vingt-deux personnes, dont les représentants des sections de Bienne, de Genève, de La Chaux-de-Fonds et de La Vaudoise.

Le procès-verbal de cette assemblée paraîtra dans le prochain PIONIER, aussi ne vais-je pas vous en livrer les détails dans mon papier de ce jour.

Si l'activité a été plutôt mince l'année passée, elle s'annonce bien étoffée pour 1986: il est question d'un service de transmissions pour un cross-country qui exigera environ 55 stations-radio partiellement desservies par nos membres, de la traditionnelle Fête des Vendanges, d'un exercice pour les juniors de toute la Suisse organisé par la section de Bienne et d'un concours de sport motorisé exigeant un réseau si important que nous devrons, là aussi, avoir de l'aide d'autres sections francophones.

Quant à la sortie d'automne des familles, elle est renvoyée... à ce printemps!

Le réseau de base aura vu notre rentrée le 12 février, la station revenue réparée enfin connectée à sa belle antenne toute neuve.

Les cours pré-militaires continuent sur leur lancée avec un effectif stable et pour le plus grand plaisir des moniteurs. Le contact avec «une certaine jeunesse» – pas celle qui fait les choux gras des journalistes – est, en effet, bien agréable. Un bain de jouvence pour nos vieux os. Je souhaite cette expérience à beaucoup de nos anciens membres, à ceux qui ont envie de revivre un peu ce qu'ils ont vécu à l'âge de leurs élèves, avec eux.

FPG

## Section vaudoise

### Assemblée générale: Manfred de Diesbach

Le Comité de la Vaudoise a présenté son rapport lors de l'assemblée à mi-janvier.

Les lecteurs auront pu lire dans le numéro de janvier l'engagement des membres du Comité. A la publication, un texte a sauté; il convient avant toute chose de le diffuser avec les plus

sincères excuses pour ce retard à notre camarade concerné.

Les lignes mentionnaient que

«Manfred de Diesbach a, tout au long de l'année, tenu les procès-verbaux des séances; leur rédaction concise permet, en plus d'archives pour l'avenir, d'être des instruments de travail utiles pour le début des séances.

Il a d'autre part participé à de nombreux services aux tiers se donnant sans compter et avec compétence; il a aussi participé à l'exercice gastro 85.

Le président se plaît à souligner l'esprit de collaboration qui s'est encore intensifié en 85.»

### Distinctions

Devant une assemblée «nombreuse» (soulignait les vieux habitués de ces «manifs»), le Comité a proposé aux participants l'élection de 2 membres d'honneur:

Pierre Emery, afin de lui concrétiser notre reconnaissance à sa disponibilité pour les activités de la section, à tout le travail abattu depuis 10 ans de secrétariat.

Marc Secrétan, cofondateur de notre section en 1943, pour son appui au Comité durant de très nombreuses années pour le service des transmissions. Si nous rencontrons un camarade de qualité aujourd'hui, il quitterait la section en ... 2031, 2 ans avant le 90e anniversaire de la section!

Par acclamation les camarades ont ratifié le choix. Merci et félicitations, chers frères d'arme. Une mention spéciale a été accordée à la présence depuis 40 ans de André Dugon.

Un hommage a été aussi rendu à

François Lapalud, décédé en fin 85. Né en 1919, notre camarade est entré dans notre section en fin 47. Il venait «de l'aviation», groupe de transmetteurs à parements bleu foncés qui avait rejoint notre groupe et qui lui a donné 3 présidents.

François portait le surnom de «marguerite» en raison de la fleur qu'il portait toujours au coin de la bouche. Lors de son époque active chez nous, il se donnait beaucoup pour le service aux tiers; ancien téléphoniste, appointé de la cp trm av 1, il grimpait allègrement aux poteaux téléphoniques, tendait des lignes. Il ne les abandonna pas puisque pour la manifestation de ballons à air chaud, à Château d'Oex, il continua à installer le réseau fil pour les communications. Il laisse aussi le souvenir d'un débrouillard: lors de la course de voitures à la

Blécherette en 1948, il installa un banc, accroché dans le vide, pour profiter d'une vue imprenable. On se souviendra de ce camarade gai, ayant toujours une anecdote à raconter. Plusieurs transmetteurs l'ont approché lors des liaisons des courses Olon-Villars; d'autres l'ont encore rencontré lors de la course d'aérostats, la coupe Gordon Benett.

Savez-vous que notre section a enregistré 13 nouveaux membres?

Il s'agit de saluer officiellement et de présenter urbi et orbi 8 dames et demoiselles:

Arlette Bergundthal, Anna Braniecki, Anne-Marie Gast, Lydie Hining, Marlène Macheret, Anny Monnat, Anne Mounoud, Chantal Thevenaz, 5 messieurs:

Julien Borin, Bernard Chappuis, Daniel Clemonçon, Jean-Marc Moullet, Stéphane Saudan.

Bernard Chappuis devient Actif, et Paul Hostettler devient Vétérane.

Un coup de «Blitz» à Savary qui a obtenu sa maîtrise fédérale.

### Activités 86

Les activités ont déjà repris.

Notre section se veut active sur le réseau de base en 86 et Schnegg a proposé un cours KFF/SE 222 aux membres anciens, nouveaux, nouvelles, pionniers, pionniers SFA. C'est à Jean-Luc Jeannet que revient le redoutable honneur de nous disséquer le corps et l'âme de ces respectables engins nés en 1958. Le premier cours effectué avant le bouclage de cette édition a déjà attiré une bonne dizaine d'auditeurs attentifs, réceptifs et prêts à dompter ces mécaniques propres aux «gris(es)». Bravo Mesdames, Mesdemoiselles, Messieurs, et vous le «petit», trop jeune encore pour figurer dans la rubrique Junior, pour votre assiduité à saisir tous «les mystères KFF-222».

Regrettons que les Juniors (sauf 2) aient boudé ce cours; il n'est pas trop tard pour bien faire puisque le cours sera continué en mars (Renseignements à la Réd. rom.)

St-Maurice

A la parution de ces lignes les fiançailles avec «Agaune» devraient se dessiner encore plus perceptiblement. Renseignements dans les éditions ultérieures.

### Trésorerie

Rapports:

a) Le Caissier mentionné dans l'édition précédente dans la page spéciale réservée à la prose vaudoise serait très très très sensible que je rappelle son nom: Trésorier Gérald Gavillet; «notre TGV à nous!»

Il désirerait aussi rappeler le paiement des cotisations; si nous nous permettons de vous rappeler cette petite dime à l'endroit de notre association, c'est dans le but de pouvoir financer PIONIER et les convocations que vous désirez recevoir. Des radiations en fin d'exercice nécessitent cependant le paiement du magazine et de la «coti centrale» au CC. Merci! Ph. V.

Dernière minute

### A vendre d'occasion

CB suisse, Handic, 404 FM, 40 canaux, 4 W, Homologué PTT, avec antenne balcon, antenne voiture, câble, transformateur. Prix neuf fr. 400.-, cédé fr. 250.-.

CB suisse, Handic, 66 F, 6 canaux, 0,5 W, Homologué PTT, avec 2 antennes, chargeur, accumulateurs, micro, housse. Neuf fr. 400.-, cédé fr. 230.-.

Faire offre à la rédaction régionale qui transmettra. Ph. V.



## Una Società

Nell'ambito dell'unione fra due o più persone conosciamo i più svariati assieme che si identificano come società.

Il pensiero guida per la riuscita della fondazione di una società è sostenuto da un grande entusiasmo privo di qualsiasi altra riflessione su come può esistere e continuare una tale fondazione.

In un primo momento si trovano aderenti in numero sufficiente e l'esistenza si basa sull'iniziativa di pochi ideatori bene intenzionati e volenterosi nello sbrigare delle faccende amministrative, specialmente per quanto concerne l'attività vera e propria. Poi comincia a mancare chi non è stato eletto nella cerchia ristretta, quelli che aderiscono solo perché spinti dall'ambizione di voler emergere figurando «in comitato», seguiti da quelle persone cosiddette «trascinate» che non fanno mai niente se non pagare la tassa una volta.

In questo modo, dopo un certo tempo, troviamo una società più o meno attiva a dipendenza di quelli restanti con le redini in mano.

Ma non solo guidare fa reggere una società, bensì vedere lontano, almeno oltre la punta del

naso, per poter garantire l'esistenza della società e la sua continuazione.

Questo pensiero mi spinse, anni addietro e a livello svizzero, e sempre in funzione del mio lavoro in CC, a spiegare graficamente l'andamento di una società.

Mi permetto di riproporre ai lettori quanto feci allora e quanto è rimasto più che mai attuale oggi.

Vediamo questo grafico del 1981.

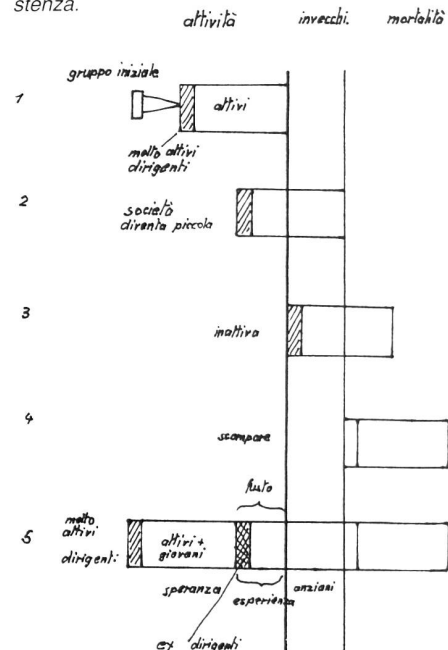
Le fasi 1-4 dicono chiaramente che cosa accade alla società. Il punto 5, invece, come può il tempo mantenere la società «in forma».

Si vede come il gruppo iniziale viene sostituito, come anche la parte che costituisce «la speranza». Il fusto che crea il collegamento tra speranza e anziani, prendendo il posto della buona esperienza, figura come riserva sicura.

Il fusto è fortemente responsabile per una acquisizione massiccia di nuovi soci; i dirigenti, invece, devono avvicinare i giovani in età pre-militare.

Ora torniamo nell'anno 1986, ricordandoci che si tratta di reclutare giovani e attivi per completare o affollare i ranghi di una società che aspira all'esistenza, ma più ancora alla continuazione!

Esistere è solo possibile quando c'è qualcosa. se manca la subentranza viene a mancare l'esistenza.



## EVU-REGIONALJOURNAL

### Regionalkalender

#### Sektion Aarau

Sonntag 20., 27. April + 4. Mai Frühjahrs-Pferderennen, 8. Mai Auffahrts-Familienwanderung

#### Sektion beider Basel

Stamm: 12. und 26.3.1986  
9. und 23.4.1986

#### Sektion Bern

Stamm: Jeden Freitag ab 20.30 Uhr, im Rest. Bürgerhaus, Bern

#### Sektion Schaffhausen

15.3.1986: Fachtechnischer Kurs Leitungsbau und Zivilanschlusstechnik  
19.4.1986 Nachtpatrouillenlauf

#### Sektion Thurgau

15.3.1986 Übermittlungsübung zusammen mit dem UOV Hinterthurgau am Samstag  
22.3.1986 Fachtechnischer Kurs mit Schwerpunkt Kurzwellen-Kleinfunkgerät SE-226 und Teilnahme einer Grossfunkstation aus dem Zweiten Weltkrieg - Morsekenntnisse können nicht schaden - am Samstag

Für beide Anlässe: Besammlungsort und -zeit gemäss persönlicher Einladung. Besonders zum zweiten Anlass Schnupperlehrling mitbringen (z.B. CB-Funker)!

#### Sektion Zürich

Übermittlungsdienst am Zürcher Waffenlauf: Sonntag, 20. April 1986, ab 07.30 Uhr. Angemeldete Teilnehmer erhalten rechtzeitig Angaben zu Ausrüstung und Treffpunkt.  
Voranzeige: 4. bis 6. Juli 1986: Stadtfest «Züri 2000» (Übermittlungsdienst). Datum reservieren!

#### Titelseite PIONIER Nr. 1

##### Liebe Kameraden

Es macht mir Spass zu sehen, dass Sie zwei meiner Illustrationen für eine ebenfalls meiner Feder entstammenden Serie als Titelbild gewählt haben. Da auch jene Serie über den Funker «Schang» nicht gezeichnet war, konnten Sie den Verfasser nicht kennen. Vielleicht erwähnen Sie es aber doch in einer der nächsten Ausgaben.

Als langjähriger Obmann der EVU-Sektion Zürichsee rechtes Ufer bin ich dem EVU immer noch sehr verbunden und freue mich darüber, dass unsere Sektion immer noch gut floriert.

Dem Verband wünsche ich weiterhin gutes Gedeihen und grüsse Sie kameradschaftlich

Ihr Adj Uof Pierre Weber, HB9KH

### Sektion Aarau

Obwohl am Schluss dieses Berichts die drei Buchstaben HRW stehen, werden Sie nicht mit Werbung zur GV gelockt, denn die ist vorbei. Näheres darüber im nächsten PIONIER; vielleicht rafft sich dann unser CHLC wieder zum Schreiben auf. Auch keine Kritik über missratene Veranstaltungen soll diesmal zu lesen sein, sondern Erfreuliches aus den Mutationen. Folgende Mitglieder durften wir im zweiten Halbjahr 85 willkommen heissen, nach Alphabet geordnet: Kpl Debrunner Marianne, Oblt Frischknecht Oriana, Fk Pi Kopp Daniel, Senn Stefan und Widmer Andres. Wir hoffen, den Neueingetretenen ein interessantes Vereinsgeschehen zu bieten und sie auch öfters in unserem Lokal anzutreffen. Unser Mitgliederbarometer ist damit auf 74 geklettert. Unser Mitglied Steinmann Beat wurde per Januar 86 zum Instr Of gewählt. Wir wünschen ihm in seinem neuen Beruf viel Glück und Zufriedenheit. Bühlmann Martin ist ebenfalls im grünen Gwändli. Er verdient den Grad als Fw ab. Auch ihm wünschen wir alles Gute und kurzweilige Zeit. HRW

### Sektion Baden

#### España es la mejor

so schreibt es uns Marcel Vögeli wenigstens. Unser Morselehrer, der ja bekanntlich Spanisch studiert, verbringt ein Semester an der Univer-



sität Madrid und lässt auf diesem Weg alle hiergebliebenen Freunde grüssen.

#### *Keine fremde Sprache*

sollte das Morsen sein für alle diejenigen, die Ende März die Abschlussprüfungen zu bestehen haben. Wie lange allerdings solche Kurse noch in Baden durchgeführt werden können, ist nicht sicher. Inoffiziellen Meldungen zufolge wird im BAUEM die Anzahl der A-Kurse überprüft (EFFI), und das Resultat ist noch nicht bekannt.

#### *Was tönt nicht feminin*

und bezieht sich doch ausschliesslich auf Frauen? Richtig geraten, die neuen Gradbezeichnungen im Militärischen Frauendienst (MFD). Gerne benützen wir aber die Gelegenheit, um unserer Frau Oberst Dürler herzlich zum neuen Rang zu gratulieren. isa

## Sektion beider Basel

### *Winteraums marsch 86*

Ich nehme an, den meisten dürfte die Zahlenangabe «0861 Uhr» zu stutzen gegeben haben. Nichtsdestotrotz war es W II ein weiteres Mal vergönnt, mit sprichwörtlicher Pünktlichkeit die Horden in Trab versetzt zu haben. Die Serie seiner einfallsreichen Bilderbuch-Winteraums marsche fand somit eine würdige Fortsetzung. Die Tatsache der allseits richtig interpretierten Rendez-vous-Zeitangabe ferner lässt auch darauf schliessen, dass wohl ausschliesslich «Gmerkigi» den mühsamen Weg unter die geforderte robuste Beschuhung genommen haben... Allerdings sollen sich darunter immer noch solche finden, die den Einladungsvermerk «grenzüberschreitungstaugliches Papier» als «Einfuhrlizenz für österreichische Weine» ausgelegt haben wollen! Deren Humor dürfte in Bälde im Nekrolog über die EVU-Wandersektion Basel Eingang finden...

Nun aber zu den tippelnden Brüdern selbst. Wie stets gehabt, so auch heuer wieder die bekannte Unterteilung in jüngere und ältere Junioren. Und wie früher schon neidvoll konstatiert: Die Jüngeren «ertschalpten» sich das Feuer unter die Fusssohlen, derweil sich die Älteren dasselbe in flüssiger Form in entsprechend grosszügigem Mass einverleibten. W I – auch «Holzwurm» gerufen – schien dieses Feuer tüchtig in die Augen gefahren zu sein. Jedenfalls vermochte ich am Zielort immer noch deutliche Löschstränenspurten auf seinen roten Bäcklein auszumachen... Zugutehalten wollen wir ihm andererseits, dass der herrschende kalte Wind ebenfalls etwas dazu beigetragen haben könnte. Zuweilen führte sich dieser nämlich keineswegs so himmlisch auf, als wie er einstens in einem Märchen besungen ward.

Doch ich enthalte den tatsächlichen zeitlichen Abläufen – also zurück zum Startort.

Von weitem schon war er auch mit ungeübtem Blick als Wandergesellentreffpunkt zu erkennen. Wie sollte er denn anders; oder würden sich sonst etwa 19 von Kopf bis Fuss für Himalaya-Treking ausgerüstete Frauen und Männer freiwillig in einem grösseren gedeckten Hauseingang zusammenpferchen? Na ja, auch hierfür die Ausrede «Wind». Wo das war? Natürlich verwirrenderweise bei der Tram-/Busstation «Bettingerstrasse», jedermann glaubemachend, es ginge von dort aus in den Wenkenpark zum Open-Air-Picknick. Ging es aber – wie Allgemein es bereits befürchtet hatte – nicht. W II soll nämlich (böse Zungen wenigstens behaupten dies) ein nicht unbedeutendes Aktienbündel des Restaurants «Wiesengarten»

sein eigen nennen. So kam es, dass die Einleitungslustbarkeiten daselbst abgehalten wurden («Chäs- und Ziebelewaje» gab's in rauen Mengen). Im nachhinein hat manch einer – z. B. beim Aufstieg durch Tüllingens Weinberge – seine Fresslust keuchend verflucht. Ein unschuldig dastehendes Haus (alte Liebe rostet nicht!) im idyllischen Örtchen Tüllingen selbst gab dann den Betreffenden den Rest. Zur Wiederaufmunterung haben die Routenplaner jedoch noch kurz vor der Zielgeraden einen Fitness-Parcours eingebaut und hierfür eigens rund 100 Bäume quer zur Marschrichtung fällen lassen. Ob den vor dieser Anstrengung gesenkten Häuptern überrannten wir beinahe das Ziel – die imposante Burg «Rötteln» –, welches unweigerlich zum Verzicht auf das Mittagessen geführt hätte. Das vielversprechende Wörtchen «Burgschenke» vermochte aber rechtzeitig unsern Schwung zu bremsen (angeschriebene Häuser haben auf uns seit jeher eine ausgesprochen anziehende Wirkung ausgeübt!...).



Wir sollten in der Folge unsere Neugierde nach dem Burgfräulein auch nicht bereuen, denn einmal mehr haben die «Quagensteiner Testgaumen» erstklassige Vorarbeit geleistet, und es kann mit Fug und Recht gewarnt werden: «Küchen der Welt, hütet euch am Morgarten!» Der deutsche «Gluscht» hat gelernt zu geniessen! Unserer machte dem Vorbild ebenfalls alle Ehre!

Bis fast 4 Uhr nachmittags hockten wir also zusammen, und es fiel uns schliesslich nicht leicht, den «Wiesengarten-Endspurt» unter die Füsse zu nehmen. Um so weniger, als die älteren Junioren schon wieder verlängerten Gebrauch von ihrem Sitzleder machen durften. Über das Schicksal der jüngeren sei dabei nur soviel verraten: Entlang der Wiese blies der Wind immer noch...! Somit gelte auch für 1986: Ende gut – alles gut!

Schliesslich eine wichtige Information an die Jungmitglieder: Das nächste Mal ist die Teilnahme für Euch selbstverständlich freiwillig...! Wir «Alten» würden uns nämlich freuen, Euch dabei zu haben.

Mit aufmunternden Grüssen bis 1987  
Blootere-Heinz

## Sektion Bern

### *Generalversammlung 1986*

Am 27. Januar fanden sich 52 stimmberechtigte Mitglieder im Restaurant «Bürgerhaus» zu unserer diesjährigen Generalversammlung ein. Präsident Hansjürg Wyder konnte in seinem Bericht auf ein befriedigendes Jahr zurückblicken, musste aber leider auch minimale Teilnehmerzahlen für einzelne Anlässe erwähnen. Die Kassenabrechnung wies einen kleinen Überschuss aus, das Budget ist bei gleichbleibenden Beiträgen ausgeglichen. In den Vorstand wurde neu Beat Aebischer gewählt, der das Amt des JM-Obmannes übernehmen wird.

Den Rücktritt gaben die Sekretärin Barbara Gümman (wird ersetzt durch den bisherigen JM-Obmann Beat Fehr), der technische Leiter Jürg Rüfli und aus dem Vorstand der Schiesssektion Ivo Maritz (diese beiden Chargen blieben vakant). Die Versammlung stimmte ausserdem dem Kaufe eines Becherschranks zu, der künftig unsere Baracke zieren soll. Weiter wurde beschlossen, Peter Suter an der DV 86 in Biel als Kandidaten für die Charge im ZV als «Chef Funkhilfe» aufzustellen. – Aus dem Tätigkeitsprogramm 86 hob Hansjürg Wyder besonders den geplanten EDV-Kurs hervor, gerichtet an Interessenten ohne grosse Vorkenntnisse, die aber eines Tages unvermittelt in Beruf und Geschäft mit einem Computer konfrontiert werden könnten. bf

### *Schiessen*

19. April 1986 auf dem Schiessplatz Forst

13.30 h–17.30 h 300 m

15.00 h–17.00 h 25/50 m

Für folgende Anlässe suchen wir noch Funktioniäre

27. April 1986 Nordwestschweizer Rundfahrt

3./4. Mai 1986 Schweiz. Zwei-Tage-Marsch

4. Mai 1986 Quer durch Bern

Wir nehmen Ihre Anmeldung gerne über unsere offizielle Sektionsadresse entgegen.

### *Veteranen*

21. April 1986 Veteranen-Höck im Rest. Bürgerhaus in Bern.

Das genaue Programm mit der Anmeldung erhalten Sie in den nächsten Tagen. bg

## Sektion Biel-Seeland

### *Personelles*

Spät kommen sie – doch besser spät als nie! Wir gratulieren folgenden Offizieren zur Beförderung: Hans-Peter Wagner zum Hauptmann, zum Oberleutnant Roland Ledermann und Daniel Rüeggsegger. Für die Zukunft wünschen wir den Drei weiterhin viel Erfolg.

Noch nicht ganz soweit ist Markus Hänzi, der in der Umgebung von Thun den Korporal abverdient. Die Karriere erst begonnen hat Christoph Bläsi. Anfangs Februar rückte er in Bülach in die RS ein. Beiden wünschen wir für den Rest ihres Dienstes alles Gute.

### *50. ordentliche GV*

Die 50-Jahr-Feierlichkeiten wurden in den April verschoben. Somit präsentierte sich diese GV im üblichen Rahmen. Unter den Anwesenden durfte der Präsident, Max Häberli, allerdings mehr Gäste als sonst begrüssen. Der Sektionschef und die Vertreter von fünf militärischen Vereinen sowie ein Korrespondent des «Bieler Tagblattes». Speziell begrüsst wurde das einzige Gründungsmitglied und erster Präsident der Sektion, Maurice Bargetzi.

Die Tätigkeiten im letzten Jahr waren die gleichen wie im Jahr zuvor. Im Sektor Übermittlungsdienste zugunsten Dritter konnte mit dem internationalen Triathlon ein interessanter Anlass neu ins Tätigkeitsprogramm aufgenommen werden. Im Herbst wurde anlässlich des fachtechnischen Kurses die «neue» Funkstation SE-226 vorgestellt. Schade, dass damals nicht mehr Mitglieder davon profitierten. Das vergangene Jahr war bereits durch das Jubiläumsjahr 1986 gekennzeichnet. Besondere Bedeutung kam dabei der Organisation der kommenden Delegiertenversammlung zu.

Das Ziel, die Grenze von 100 Mitgliedern zu erreichen, konnte leider nicht erreicht werden. Mit 95 Mitgliedern ist die Zahl sogar etwas gesunken. Mit 5 Jungmitgliedern ist dieser Stand sogar auf einem Tiefpunkt angelangt (man sollte die Übertritte zu den Aktiven verschieben können).

Erfreulicher sieht die Jahresrechnung aus. Beim geplanten Defizit konnte das Vorzeichen geändert und somit ein Gewinn ausgewiesen werden. Im zweiten Teil der GV wurde damit den Anwesenden ein Imbiss offeriert.

Schnell erledigt war das Traktandum Wahlen, waren doch keine Rücktritte im Vorstand zu melden.

Nun sind wir also ins Jubiläumsjahr 1986 gelangt. Mit der Delegiertenversammlung und der geplanten gesamtschweizerischen Jungmitgliederübung stehen wir vor zwei Höhepunkten. Ausserdem wird im Herbst eine Reise nach München geplant. Uns steht also ein Jahr der grossen Arbeit und der Vielseitigkeit bevor.

#### Fleissrangliste

An der GV konnten folgende Mitglieder für ihren Einsatz während des Jahres 1985 belohnt werden: Kategorie Ehren-, Veteranen- und Aktivmitglieder 1. Rang Peter Klossner, 2. Rang Barbara van Wijnkoop und im 3. Rang Urs Schneider. In der Kategorie Jungmitglieder waren es im 1. Rang Sylvain von Allmen, 2. Rang Stefan Spycher und im 3. Rang Berner. Herzliche Gratulation und vielen Dank für das Mitmachen, auch den anderen Rangierten. *Pest*

## Sektion Luzern

Als neues Aktivmitglied begrüßen wir in unserer Sektion Kpl André Müller, Luzern. Zurzeit arbeitet André Müller im Hotelfach in Engelberg.

Erste Kontakte zu unserer Sektion fand er am Nordwestschweizer Marsch nach Olten und am Zentralschweizer Nachtdistanzmarsch.

Wir wünschen André Müller viele angenehme Stunden bei uns und heissen ihn recht herzlich willkommen. *e.e*

## Sektion Mittelhaut

#### Fachtechnischer Kurs mit SE-226

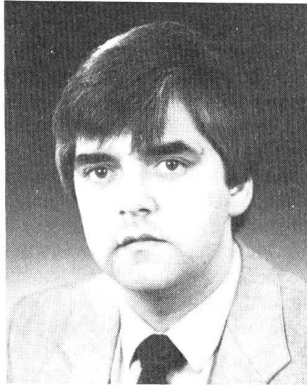
Am Samstag, 22. März 1986, steht die Abschlussübung der Funkerkurse auf dem Programm. Dazu sind wiederum alle Teilnehmer der nun abgeschlossenen Funkerkurse des Expertenkreises Rheintal eingeladen.

Die Teilnehmer besammeln sich um 8.30 Uhr bei der Zivilschutzanlage Rosenberg in St. Margrethen. Diese Übung wird als fachtechnischer Kurs durchgeführt. Thema ist die technische Ausbildung mit den modernen weitreichenden Kurzwellensendern SE-226. Der Kurs dauert bis etwa 18.00 Uhr.

#### Berichtigung:

Kein Fasnachtsscherz, sondern ganz einfach ein Lapsus ist uns in bezug auf die Präsentation von René Hutter passiert, für den wir uns entschuldigen möchten. Hier nun zwei Porträts, die wieder Klarheit schaffen sollten.

Die Redaktion



Heinz Riedener



René Hutter

Allfällige nachträgliche Anmeldungen zu diesem Kurs nimmt René Hutter entgegen: Tel. P. 071 72 69 66 oder G. 071 70 31 31 und 70 35 35 entgegen.

Die Zugverbindungen

Chur	ab 7.22
Buchs	ab 7.57
Heerbrugg	ab 8.19
St. Margrethen	an 8.24

*Hansjörg Binder*

## Sektion St. Gallen-Appenzell

#### Hauptversammlung 1986

Es ist fast Wasser in den Rhein getragen, noch über die Hauptversammlung vom 7. Februar zu berichten, denn fast die Hälfte unserer Mitglieder, nämlich deren 25, folgten der Einladung ins Hotel Walhalla in St. Gallen und verfolgten persönlich das Geschehen.

Die Geschäfte auf der Traktandenliste konnten zügig abgewickelt werden. Von der Möglichkeit der Diskussion und von Gegenstimmen wurde kein Gebrauch gemacht. Ebenso waren keine Anträge zu behandeln. Lediglich unter dem Traktandum Wahlen veränderte sich etwas. Nachdem Wolfgang Taudien aus dem Vorstand

zurückgetreten war, wurden neu Arthur Bühler und Thomas Sutter gewählt.

Die Führungsmannschaft setzt sich somit folgendermassen zusammen: Fritz Michel, Präsident; Matthias Züllig, Einsatzleiter, Materialverwalter; Jürgen Baur, Kassier, Werbechef, Redaktion AGENDA; Heinz Erismann, Aktuar, PIONIER-Korrespondent; Thomas Sutter, technischer Leiter, Basisnetz; Arthur Bühler, Jungmitgliederchef.

Die fleissigsten Mitglieder des Jahres 1985 wurden mit einem kleinen Präsent geehrt. Die Spitzenpositionen belegten bei den Aktiven 1. Thomas Sutter, 2. Hugo Thalmann, 3. Ernst Altherr, bei den Jungmitgliedern 1. Peter Manser, 2. Thomas Haas, 3. Arthur Bühler und Norbert Staubli. Besonders erfreulich ist die Tatsache, dass beinahe die Hälfte aller Mitglieder (ohne Vorstand) rangiert werden konnten. Allen, die durch ihren persönlichen Einsatz zu diesem guten Ergebnis beigetragen haben, danken wir nochmals ganz herzlich.

In der allgemeinen Umfrage entbot der Zentralpräsident, Richard Gamma, die Grüsse des Zentralvorstandes. Er zeigte sich sehr erfreut über die Aktivität vor allem auch der Jungmitglieder und gratulierte der Sektion zu ihrem 50jährigen Bestehen.

Nach einer neuen Rekordzeit von weniger als einer Stunde war der geschäftliche Teil beendet. Der Abend fand seine gemütliche Fortsetzung mit einem Imbiss, gestiftet von der Sektionskasse, und einer Tonbildschau über eine Amerikareise.

#### Aus dem Tätigkeitsprogramm 1986

15./16. März	St. Galler Waffenlauf
ab 5. April	Bau Lautsprecher Kinderfest
April	Besichtigung SN 1 (Datum siehe AGENDA 1/86)
14./15. Juni	Int. Firmensporttage
17. Juni	St. Galler Kinderfest
(1. Datum)	
9./10. August	Quer durch Dreilinden
23./24. August	Übermittlungsübung (Raum Appenzell)
20. Sept.	St. Galler Altstadtlauf
27. Sept.	Jubiläumsfeier
Sept./Okt.	Fachtechnischer Kurs Gesellschaftlicher Anlass

#### Basisnetz

Unter dem neuen Chef, Thomas Sutter, soll sich auf der ehrwürdigen Station kein Staub mehr ansetzen können. Mindestens an den Wettbewerbsabenden am 1. und 3. Mittwoch des Monats wird St. Gallen jeweils ab 19.30 Uhr wieder auf dem Äther präsent sein und fleissig Punkte sammeln. Auskunft darüber, ob der Kaffee schon warm oder das Bier schon kaltgestellt sei (im Sommer), bekommt man über die Nummer 071 25 86 53.

#### Übermittlungsübung PEGASUS

Über diesen Anlass vom 15. Februar berichten wir in Wort und Bild im nächsten PIONIER.

#### St. Galler Waffenlauf

Wer sich für den Funkeinsatz vom Sonntag, 16. März, noch nicht angemeldet hat, möge dies bitte beim Präsidenten, beim Einsatzleiter oder über unsere Postfachadresse nachholen. Näheres steht in der AGENDA 1/86.

#### Kinderfest

Mit dem Bau der Lautsprecherleitungen beginnen wir am Samstag, 5. April, um 9 Uhr auf dem Kinderfestplatz (oberes Ende Tigerbergstrasse). Tenü: klettertauglich und strapazierfähig.

## Mutationen

Wir freuen uns, ein neues weibliches Mitglied, das zweite seit 1984, in unseren Reihen begrüßen zu dürfen. Es ist dies Susanne Peter, ihres Zeichens «Kpl MFD». Gerne hoffen wir, dass sie ihren mutigen Schritt, die Beitrittserklärung auszufüllen, nicht bereuen und manche nette Stunde mit uns verbringen wird. fm

## Sektion Schaffhausen

### Basisnetz

Auch dieser Frühling steht unter SE-222 und KFF wieder allen zur Verfügung, welche es mal wieder versuchen wollen. Alle jene, die sich nicht mehr daran erinnern können, wann sie zum letzten Mal in unserem Hüsli waren, rufen wir zur aktiven Beteiligung jeweils am 1. und 3. Mittwoch im Monat auf. Dem interessierten Besucher wird ein Rundgang durch unser neugestaltetes Funklokal empfohlen. Ein erfahrener Führer steht jeweils sicher zur Verfügung. Also nicht vergessen: jeweils am 1. und 3. Mittwochabend im Monat ab 19.30 Uhr.

### EVU-Möbelpacker

Es war an einem Mittwoch, Mitte Januar, als drei urchige EVU'ler sich daran machten, einen gut 100 kg schweren Korpus von aussen in den ersten Stock zu hieven. Als einziges Hilfsmittel diente ein Feuerwehrseil und eine Bockleiter, auf welcher das gute Stück auf der eher beschwerlichen Reise nach oben zwischendurch abgestellt werden konnte. Die zwei, die unten schoben, konnten so neue Kräfte sammeln, während der Dritte im Bund verbissen im Fensterrahmen, das Seil in den Händen, ausharrte. Dann endlich der letzte Ruck, und drinnen war's. Unglaublich, was ein Tg'ler, ein Fk Pi und ein Fk Pi Rekr fertigbringen. Wohl gestärkt im Bewusstsein, damit die Basisnetzabende bequemer gestalten zu können. Bis jetzt lagen die Unterlagen nur so herum. Jetzt können wir sie ohne schlechtes Gewissen in unser «Pult» reinschmeissen. An einem weiteren Mittwochabend wurde das Sammlerstück abgelautet und entsprechend auf Vordermann gebracht. In der Zwischenzeit wurde das Holz für die Westfassade gebeizt, die sich später im neuen Kleid für behaglichere Wärme im Innern verantwortlich zeichnen wird.

Von weiteren spektakulären Ereignissen unseres Umbaus wird weiter laufend berichtet. awaa

## Sektion Thun

### Bilanz 1985

Im zweiten Halbjahr 1985 hat in der Funkbude eine Serie von Kursen und Veranstaltungen stattgefunden, die von unseren Jungmitgliedern mit Interesse besucht worden sind. Stark schwankend waren allerdings die Teilnehmerzahlen der verschiedenen Anlässe. An dieser Stelle möchte ich allen Lehrern und Kursbesuchern für Ihr Engagement herzlich danken. Doch wir wollen nicht auf den Lorbeeren ausrufen. Deshalb geht es 1986 im gleichen Stil weiter. Auch der EVU hat ein Januarloch, doch vom Februar an ist wieder einiges los im Funklokal auf der Burgerallmend. Hier nun das detaillierte Programm. Die Veranstaltungen beginnen jeweils um 19.30 Uhr.

### Veranstaltungen 1. Halbjahr 1986

#### Februar

##### 26. Überraschungsprogramm?

Lassen wir uns überraschen, was Hanspeter Vetsch an diesem Abend bietet. Es wird aber garantiert sehr interessant und spannend.

#### März

##### 12. Amateurfunk:

Was ist Amateurfunk? Wie wird man Amateurfunker? Welche Möglichkeiten stehen einem offen? Diese und viele andere Fragen werden mit diesem Vortrag beantwortet.

##### 26. Sprechfunkkurs (1):

Der beliebte Kurs findet auch dieses Jahr wieder an fünf Abenden statt. Es werden die Regeln für den Sprechfunk der Schweizer Armee unterrichtet. Neben der Theorie kann das Gelernte in praktischen Übungen mit Armeefunkgeräten im Feld vertieft werden.

#### April

##### 9. Sprechfunkkurs (2)

##### 23. Sprechfunkkurs (3)

##### 30. Sprechfunkkurs (4)

#### Mai

##### 14. Sprechfunkkurs (5)

##### 28. Kartenlehre:

Alle kennen unsere Landeskarten. Und doch weiss man oft nicht alle Tricks, um diese Karten optimal zu lesen und somit ihre Information richtig auszunützen. Der Kurs vermittelt ein paar Tips und frischt das vorhandene Wissen wieder auf.

#### Juni

##### 11. Elektrotechnik (1):

An zwei Abenden werden die Grundlagen der Elektrotechnik respektive Elektronik leicht verdaulich serviert. Ein gefundenes Essen für Anfänger und Fortgeschrittene.

##### 25. Elektrotechnik (2)

Auskunft über die einzelnen Kurse geben die Sendeleiter:

Urs Knapp: 033 36 76 13 (ab 19 Uhr)

Th. Künzi (Stv.): 033 23 11 47 (ab 19 Uhr)

Allfällige Änderungen oder Erweiterungen des Programms sind am Anschlagbrett in der Funkbude angeschlagen. Sie werden auch im EVU-Bulletin bekanntgegeben.

### Basisnetz

Auch die Daten für die Ausgabe 1986 des Basisnetzes sind schon bekannt. Wie bisher wird am 1. und 3. Mittwoch der vorgegebenen Monate der Fernschreiber in Betrieb gesetzt. Die Fernschreibverbindungen zählen für den Wettbewerb. Ohne Wertung laufen am 2. Mittwoch des Monats Morseverbindungen mit den Sektionen in der ganzen Schweiz. Der Wettbewerb wird in zwei Etappen mit einer eingeschalteten Sommerpause durchgeführt.

#### 1. Teil

Februar: 5.–19. Fernschreiber 12. Morse

März: 5.–19. Fernschreiber 12. Morse

April: 2.–16. Fernschreiber 9. Morse

Mai: 7.–21. Fernschreiber 14. Morse

Juni: 4.–18. Fernschreiber 11. Morse

Juli: 2. Fernschreiber

#### 2. Teil

August: 20. Fernschreiber

September: 3.–17. Fernschreiber 10. Morse

Oktober: 1.–15. Fernschreiber 8. Morse

November: 5. Fernschreiber 12. Morse

Dies ist unser Programm. Das ist der eine Teil. Jetzt fehlt nur noch der zweite, nämlich die Teilnehmer. Und diesen Teil müsst Ihr stellen, liebe Jungmitglieder. Wir freuen uns schon auf Eure rege Teilnahme am Geschehen, auch im 1986. Das JM-Team

## Sektion Thurgau

### Kpl Fritz Schmid im Glück

Unter Wm Jakob Kunz wurde die ord. Hauptversammlung am 8. Februar im Alters- und Pflegeheim der Stadt Frauenfeld speditiv abgewickelt. Von den 38 Anwesenden waren 4 Gäste, 2 Gönner-, 18 Aktiv-, 4 Jung- und 10 Veteranenmitglieder in der Namenliste eingetragen. Die hohe Anzahl der letzteren war aber nicht der Grund, dass dieser Ort für den Anlass gewählt wurde. Leider hatte die Stelzenhof-Agenda wieder einmal versagt, für den EVU Thurgau allerdings vermutlich zum letzten Mal.

Mit dem Stichwort «Kommunikations-Einsiedler» hatte Präsident Kunz sofort die Aufmerksamkeit für sich gewonnen. Nach den Jahresberichten – die Leser des PIONIER sind über die Tätigkeiten der Sektion laufend informiert worden – streifte Kunz auch die Entwicklung der Mitgliederzahl. Erstmals seit einiger Zeit darf ein Ansteigen der Jungmitgliederzahlen vermerkt werden. Da die Zuteilung der Bundes-subvention an die Sektionen in diesem Jahr von der positiven Mitgliederzuwachsrate abhängig ist, ging auch hier ein Appell an die Anwesenden, in dieser Richtung vermehrt tätig zu sein. Mit einem Dank, der «unten» begann und oben beim Waffenchef endete, schloss Kunz den Jahresbericht.

Übungsleiter und «Chef»-Instruktor Adj Uof Erich Bühlmann (René der Dichter: «little Mabilard») ergänzte die Angaben des Vorredners und richtete an alle den Aufruf, bei Kursen und Übungen doch ebenso zahlreich zu erscheinen wie an dieser Versammlung. Als Motivation erwähnte er, dass anstelle der doch manchmal etwas unhandlichen SE-208 auch für die meisten Übermittlungsdienste die leichten Geräte SE-125 eingesetzt würden. Bei Tragzeiten von 10–12 Stunden – so beim Seenachtsfest in Kreuzlingen – bestimmt ein Anreiz, sich auch wieder einmal für den EVU einzusetzen.

Anstelle der rekonvaleszenten Kassierin Ursula Hürlimann verteilte der Schreiber dieser Zeilen Kassa- und Vermögenszahlen. In seinem fröhlichen und (wie könnte es anders sein) gereimten Revisorenbericht würdigte er die Arbeit der abwesenden «uh», nicht ohne darauf hinzuweisen, dass bei Kursen und Übungen eventuell die Ess- und Trinkrechnungen doch wieder etwas vermindert werden könnten.

Gönnermitglied Hptm Roland Schweiss bat darauf die Sektion, mit dem von ihm vertretenen OK des kant. Turnfestes 1987 zum Gelingen auch dieses Anlasses beizutragen, und der Präsident des kant. UOV dankte für die bereits gezeigte Hilfe zur Zusammenarbeit und für den Willen, diesbezüglich auch im neuen Jahr tatkräftig in diesem Sinne weiterzufahren.

Motf Hans Lenzin verkündigte nun die mit Spannung erwarteten Ergebnisse der Sektionsmeisterschaft. Buchpreise gingen an Jungmitglied Gregor Wuthier (Kreuzlingen), René Marquart und Martin Stamm. Bei den Jungmitgliedern schwang einmal mehr André Saameli mit 139,5 Pt. obenaus, gefolgt von Bruno Heutschi mit 132 und Oliver Fasola mit 42 Punkten. In dieser Reihenfolge erhielten diese Wettkämpfer auch die Gold-, Silber- und Bronzemedaille. Bei den Aktiven gewann der Alt-Arboner Kpl Fritz Schmid wieder einmal den



hart umkämpften Wanderpreis, das prachtvolle Zinntablett mit Kanne und Bechern sowie die Goldmedaille. Mit nur 4 Punkten weniger errang Adj. Uof Kurt Kaufmann mit 154,5 Punkten die Silber- und mit 142,5 Punkten Hans Ryser die Bronzemedaille.

Mit Applaus ehrte die Versammlung dann die beiden neuen Veteranenmitglieder Peider Vital und Ernst Scheidegger. Peider war bereits 1964 bei der damaligen Sektion Engadin und Ernst im Jahre 1957 bei der Sektion Olten dem EVU beigetreten. Mit der Mitteilung, dass MFD Doris Gilg und Lt Jörg Weber am 26. April Hochzeit feiern werden, schloss Präsi Kunz die Versammlung oder mindestens den offiziellen Teil.

#### *Fasnacht in Arbon*

Trotz personeller Umstellungen ging bereits am 9. Februar der erste Anlass im Jahresprogramm erfolgreich über die Bühne. Im Zentrum managten die beiden Veteranen Ehrenmitglied (Gfr) Max Ita und (Gfr) Hans Ryser den An-, Ab- und Durchgang der Meldungen spielend. Unterstützt von den bewährten Uem Sdt Albert Kessler, Motf Hans Lenzin und Fk Pi René Marquart fügten sich auch die «Neuen» Kpl Peter Meier (Winterthur) und JM Bruno Heutschi (Müllheim) hervorragend ins Team ein. Bereits 50 Minuten vor Umzugsbeginn überbrachte Max Ita eine per SE-208 eingetroffene Meldung von Albert Kessler dem Kantonspolizeiposten Arbon; schon so schnell hatte sich das Übermittlungskonzept in diesem Ernstfall bewährt. Um 1600 Uhr war das letzte Gerät vorschriftsmässig verpackt. Als Mitglied des Elferrates der Fasnachtsgesellschaft «Lällekönig» Arbon darf ich im Namen des Organisationskomitees allen Beteiligten herzlich für diesen tadellosen Einsatz in grosser Kälte und bei stetem Schneefall herzlich danken. *Jörg Hürlimann*

**Letzte Meldung: Änderung im Jahresprogramm – fachtechnischer Kurs neu am 3./4. Mai, Familienbummel am 8., evtl. am 25. Mai. Bitte im Kalender ändern!**

## Sektion Toggenburg

#### *Hauptversammlung*

Am Mittwoch, den 5. Februar, war es wieder einmal soweit, dass der EVU (Eidg. Verband der Übermittlungstruppen) Toggenburg seine Hauptversammlung abhalten konnte im Gasthaus Adler Krummenau. Die letzte war 1983, an der Richard Engler zum Präsidenten gewählt wurde, ein «Junger» von dem man neue Impulse erwartete. Dem war dann leider nicht so, denn es geschah nichts mehr und die beiden früheren Präsidenten Heinr. Güttinger und G. Eilinger luden die EVU Kameraden zur HV 1986 ein. Durch die Untätigkeit der letzten 3 Jahre erschienen leider nur 12 Mitglieder, was aber der interessanten Hauptversammlung nicht schadete.

Die Versammlung wählte Guido Eilinger zum Vorsitzenden der HV und Heinr. Güttinger, Ehrenpräsident, begrüsst die Anwesenden zu dieser aussergewöhnlichen HV.

Das Protokoll des Vereinsjahres 1982 wurde vom Aktuar verlesen und mit Applaus verdankt. Seine Mutationen wurden ebenfalls sauber nachgeführt, ebenso 1983 die Vorstandsliste an den Eidg. Verband gesandt, die leider nie geändert wurde (Adresse im PIONIER).

Die Kassarechnung, die erfreulich zugenommen hat durch die vielen Einsätze für Dritte mit Leitungen für Zeitmessungen, Funkeinsätze für

Skirennen und verschiedene Anlässe, Vermietungen von Übermittlungsmaterial usw. Durch den Interims-Kassier Heinr. Güttinger jun. konnte eine saubere Rechnung der letzten 3 Jahre vorgewiesen werden, die einstimmig gutgeheissen wurde. Durch all diese Umstände waren Neuwahlen nötig, die in kameradschaftlicher Atmosphäre nur kurze Zeit in Anspruch nahmen. Es wurden folgende Mitglieder gewählt: Peter Kressig bisher, Naf Robert bisher, Güttinger Heinrich jun. neu, Hubert Mauchle neu, Eilinger Guido neu.

Zum neuen Präsidenten wurde Guido Eilinger gewählt, der dieses Amt bereits bis 1983 innehatte und die Wahl annahm, um mit dem Verein den Anschluss wieder zu finden. Eine längere Diskussion entspannte sich über die zukünftigen Tätigkeiten des EVU Toggenburg, die fachtechn. Kurse oder Felddienstübungen und der verschiedenen Arbeiten für Dritte. Nach gründlicher Aussprache war man sich doch wieder einig, dass wir weiter im Interesse des Eidg. Verbandes arbeiten und unsere Sektion durch Werbung von neuen Mitgliedern erweitern und stärken. Die Kommission hofft, dass die Mitglieder in Zukunft wieder mitmachen, wenn eine Einladung erfolgt für eine Übermittlungsarbeit oder einen fachtechn. Kurs.

Die letzte Reise des EVU war 1982, die noch in guter Erinnerung ist, und nach dem guten Kassabericht wird eine Wiederholung für 1986 in Aussicht gestellt.

Die sehr interessante und abwechslungsreiche HV konnte zur Polizeistunde beendet werden und der Ehrenpräsident wünschte dem neuen Vorstand viel Erfolg und eine erspriessliche Zusammenarbeit, dass der EVU Toggenburg das alte Ansehen wieder erreicht. *Eil*

## Sektion Zürich

Die Generalversammlung gehört der Vergangenheit an, das neue Geschäftsjahr hat gewissermassen begonnen. Damit wird auch wieder einmal der Mitgliederbeitrag fällig. Unsere Mitglieder haben zusammen mit einem

#### *Informationsblatt*

auch den Einzahlungsschein erhalten, der in quittiertem Zustand als Mitgliedereausweis dient. Wir bitten Sie, bald die entsprechende «Aufwertung» vorzunehmen. Aus dem erwähnten Blatt können die Kameraden, die nicht an der Generalversammlung anwesend waren, das Wesentliche davon entnehmen, so dass sich hier eine Berichterstattung erübrigt. Es waren übrigens erfreulich viele, die den Weg ins Restaurant Urania fanden. Offenbar hat es sich gelohnt, diesmal einen kleineren Saal zu reservieren, denn wie es geahnt worden war, erschienen mehr Mitglieder als aufgrund der Erfahrungen erwartet werden durften. Es ging denn auch nicht bei allen Traktanden ohne Diskussionen, doch konnte allemal eine befriedigende Lösung gefunden werden.

Es ist mir ein Anliegen, auf etwas hinzuweisen, das ich bereits früher mehrfach propagiert habe und das doch oft wieder vergessen wird: Es soll nicht nur der Vorstand sein, der ein Veranstaltungsprogramm aufstellt und versucht, durchzuführen. Jedes Mitglied kann und soll seine Ideen einbringen und noch besser, bei der Organisation helfen. Konkret: die Folge einer solchen Anregung an der GV wird ein Veteranentreffen sein, das von einer Gruppe Veteranen selbst organisiert wird. Näheres erfahren die «Betroffenen» sicher zu gegebener Zeit. Vielen Dank den Initianten!

Das an der GV bekanntgegebene

#### *Tätigkeitsprogramm*

enthielt bei den Daten noch einige Fragezeichen, die inzwischen verschwunden sind: Die Katastrophen-Einsatzübung «RISTA 4» wird am 28. Juli 1986 stattfinden (Samstag). Ebenfalls für die Mitglieder des Katastropheneinsatzes wird am 4. Oktober 1986 eine Besichtigung einer polizeitechnischen Stelle durchgeführt. Ich bitte, von diesen Daten Kenntnis zu nehmen. Als erster Einsatz zugunsten Dritter haben wir am 20. April am Zürcher Waffenlauf anzutreten. Diesen Einsatz kennen wir, auch das neue Konzept hat sich eingespielt, aber ebenso klar ist, dass wir etwa 16 Teilnehmer für den Uem D benötigen. Reserviert euch also bitte das Datum und tragt euch in die Teilnehmerliste im Sendelokal ein. Auch Walter Brogle nimmt als Einsatzleiter Anmeldungen gerne entgegen.

Zum Mitgliedereausweis wäre noch zu sagen, dass er für einen Besuch unserer Lokalitäten in den Militärstallungen Gessnerallee am Mittwochabend dabei sein sollte. Ich weiss, für viele von Ihnen wirkt langweilig, was nun kommt, aber etliche scheinen jeweils nicht mehr daran zu denken: Während der Zeit der Rekrutenschulen ist das Areal bewacht, und der Zutritt ist eben nur mit dem Ausweis möglich, oder, je nach der Person des diensthabenden Rekruten mit mehr oder weniger einleuchtenden und aufwendigen Erklärungen möglich. Wir möchten uns jedoch an die Vorschriften und Abmachungen halten, und bitten Sie deshalb, den Ausweis jeweils vorzuzeigen. Besten Dank. *WB*

## Sektion Zürichsee rechtes Ufer

#### *Betriebe Basisnetz EVU*

Nach dem teils schwachen Besuch an den Sendeabenden des EVU-Basisnetzes 2. Semester 1985 erfolgt der dringliche Appell an Aktiv- und Jungmitglieder, nach den persönlichen Möglichkeiten einen Einsatz an den nachstehenden aufgeführten Betriebsdaten, insbesondere wo noch Vakanzen bestehen, zu leisten.

Bitte die zusätzlichen Sendeabende für *Morse-telegrafisten* beachten.

#### *1. Semester 1986*

Betriebsorganisation		Sendeleiter/Betriebsdienst
5. Feb.	KFF	Lustenberger Silvan/ Bonvin Alain
5. März	KFF	Suter Hugo/Meyer Maja
12. März	MORSE	vakant
19. März	KFF	Strickler Heinrich/ Leupin Andreas
2. April	KFF	Gennheimer Carl/ Fehlmann Jean-Claude
7. Mai	KFF	Bachofen Niklaus/ Sigrist Hanspeter
14. Mai	MORSE	Räss Georg/Meyer Maja
21. Mai	KFF	Gennheimer Carl/ Bachofen Niklaus
4. Juni	KFF	Fehlmann Jean-Claude/ vakant
11. Juni	MORSE	vakant
18. Juni	KFF	vakant
2. Juli	KFF	Leupin Andreas/ Gennheimer Carl

Die Betriebszeit dauert je von 19.30 bis 21.00 Uhr. Für Erstteilnehmer: Standort des Sendelokals siehe letzte Seite PIONIER «EVU-Kontaktadressen».

*C. Furref*